

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:243663

02.10.2019-11:13

Page 01.3

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNOSHIPPING TYPE: Truck Forwardi
CARRIER: SCHWEITZER GMB
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 21.813

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7201745	2506526135	140	PC	S/	Input Shaft inner	5500040701
07.10.2019	2506526135				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 -		X	70	TBA-500086	180244834
	P: 14 -		X	0	TBA-500083	
	P: 2 -		X	0	TBA-500085	5007746050146298
7201746	2506445235	800	PC	S/	Output Shaft 1	5500039990
12.10.2019	2506445235				GETRAG Sonstige	
010	P: 5 -		X	160	TBA-500086	180244835
	P: 40 -		X	0	TBA-500082	
	P: 5 -		X	0	TBA-500085	500774605146299
7201747	2506526835	320	PC	S/	Output Shaft 1	5500040703
07.10.2019	2506526835				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 -		X	160	TBA-500086	180244836
	P: 16 -		X	0	TBA-500082	46300
	P: 2 -		X	0	TBA-500085	5007746052
7201748	2506445435	160	PC	S/	Output Shaft 2	5500039990
07.10.2019	2506445435				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -		X	160	TBA-500086	180244837
	P: 8 -		X	0	TBA-500082	46301
	P: 1 -		X	0	TBA-500085	5007746053
7201749	2506527035	960	PC	S/	Output Shaft 2	5500040704
07.10.2019	2506527035				GETRAG Sonstige	
010	P: 6 -		X	160	TBA-500086	180244838
	P: 6 -		X	0	TBA-500085	46302
	P: 48 -		X	0	TBA-500082	5007746054
7201755	2501475535	158	PC	S/	Speed Gear 6th cpl	5500040697
04.10.2019	2501475535				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -		X	158	TBA-500086	180244839
	P: 12 -		X	0	TBA-500080	46303
	P: 1 -		X	0	TBA-500085	5007746055

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 243663		(3) Empfaenger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 04.10.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. (10) Spediteur-Nr. 91001723 SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.				
(11) Empfaenger MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(12) Kunden-Nr. 30005665 (14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit				
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7201727	0008			2501442950	243	2.075
7201728	0002			2501443135	58	388
7201730	0005			2501440035	140	1.240
7201731	0005			2501523035	140	1.082
7201732	0005			2501440735	140	1.049
7201733	0004			2501441035	112	897
7201734	0004			2501441435	136	1.334
7201735	0004			2501441835	117	794
(25) Summe:		0099	(26) Rauminhalt cdm/Lademeter	0 CD3	Summen	(27) 2874 (28) 21.813
(29) Gefahrgut-Klassifikation				(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR		(34) Versender-Nachnahme EUR
(35) Anlagen LBSE 1890 LBSE 446				(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500040349 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandart LKW (41) Abrechnungs-		
				(42) Empfangsbestätigung des Warempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand erhalten. Firmenstempel/Unterschrift		
(43) Uebnahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift				(44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) davon getauscht Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		
02.10.19 11h1 <i>[Signature]</i>				Warenempfänger		

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7201736	0001			2501441635	29	199
7201738	0002			2501442400	56	282
7201742	0009			2506444335	263	1.243
7201743	0006			2506443535	165	917
7201744	0003			2506443735	83	458
7201745	0002			2506526135	55	316
7201746	0005			2506445235	138	1.714
7201747	0002			2506526835	55	679
7201748	0001			2506445435	28	274
7201749	0006			2506527035	166	1.585
7201755	0001			2501475535	29	100
7201757	0014			2501442850	426	3.391
7201810	0003			2501443050	91	778
7201811	0001			2501525835	29	186
7201812	0006			2506444735	175	832

ble mit fett gedruckten Unlen eingerahmten Rubri-
ren müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

-15 einschließlich
v.comods et

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

nach gültigem ADR

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) PT B.V. RZCO. KG - HERMAN-INGELMAYER-STRASSE 76749 RÖNNBERG - GERMANIA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).				
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT. S.P.A. C/O SCHWEITZER-LOGISTIK PLANT- MODUGNO I 20026 VIA-DU-CICLAMINI 4-(ITALIA)				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg www.schweitzer-spedition.de				
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays 4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Datum/Date				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) SCHWEITZER GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg				
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs				
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg	12 Umfang in m³ Cubage m³	
29 PALETTE R. CAMBI-ACCESSORI AUTO					99. PALETTE 21-813			
UN-Nummer Numéro UN	Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9	Gefahrzettelnummer-Nr. Numéro d'étiquette	Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels	19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
UN					Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières								
14 Rückerstattung Remboursement								
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco					20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in Etabli à								
22								
23 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)					SCHWEITZER GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)			
24 Güte empfangen Réception des marchandises Via dei Cid... 70026 Modugno (BA) 04 OTT 2019 Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)								
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift								
26 Vertragspartner des Frachtführers								
27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Benutzte Gen.-Nr.								
☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT								